

雲閃付 App「香港繳費」即減優惠

適用: 雲閃付 App 用戶

推廣內容:

綁定指定銀聯卡於雲閃付 App 並經 App 內「香港繳費」單一帳單繳費滿 HK\$100 或以上可享 HK\$5 即減優惠

- 每張合資格銀聯卡全期限享即減優惠 4 次
- 推廣期內名額有限，先到先得，額滿後優惠隨之結束

推廣期:

2021 年 6 月 18 日至 8 月 15 日

條款及細則：

1. 活動推廣期為 2021 年 6 月 18 日至 8 月 15 日，包括首尾兩日(下稱「推廣期」)。
2. 優惠適用於已綁定卡號 62 開頭並由指定發卡機構發行的銀聯卡(下稱「銀聯卡」)之雲閃付 App 帳戶，經雲閃付 App「香港繳費」服務選項內的指定繳費商戶，交易必須通過銀聯網絡方可享有關優惠。
3. 適用銀聯卡列表:

地區	支持卡種	機構
香港	信用卡	中國銀行(香港)，滙豐銀行，交通銀行(香港)，東亞銀行，大新銀行，AEON 信貸財務(亞洲)，安信信貸，集友銀行，南洋商業銀行，上海商業銀行，工銀亞洲，招商永隆銀行，創興銀行，中國建設銀行(亞洲)，華僑永亨銀行，中信銀行(國際)
	簽名預付費卡	三三金融，通滙香港，ePayLinks 全球付，UniCard，拍住賞 (HKT Payment Limited)
澳門	信用卡	中國銀行澳門分行，澳門滙豐銀行，大西洋銀行，澳門商業銀行，澳門國際銀行，大豐銀行，工銀澳門，華僑永亨銀行(澳門)，立橋銀行

4. 推廣內容: 於推廣期內，綁定指定銀聯卡於雲閃付 App 並經 App 內「香港繳費」單一帳單繳費滿 HK\$100 或以上可享 HK\$5 即減優惠(下稱「優惠」)，每張帳單繳費金額須大於或等於 HK\$100 方可享受即減優惠。
5. 每張帳單只可獲享即減優惠一次。
6. 每合資格銀聯卡全期限享即減優惠 4 次。
7. 推廣期內優惠名額有限，先到先得，額滿後優惠隨之結束。
8. 所有即減優惠不可兌換現金、其他貨品、不可退回及不可轉讓。優惠以單一合資格帳單淨額計算。
9. 指定之繳費商戶詳情請瀏覽雲閃付 App「香港繳費」服務選項。
10. 除特別註明外，優惠不可與其他優惠、商戶/會員優惠、優惠券、折扣及禮券同時使用。

11. 任何虛假交易、未經許可的交易、未誌帳、已取消或已退款的交易款項均不會視為有效交易，亦沒有資格享受即減優惠。
12. 銀聯國際有限公司(下稱「銀聯國際」)並非產品或服務之供應商，故此將不會就有關產品或服務質素承擔任何責任。
13. 雲閃付 **App** 之使用須受其他條款及細則約束，詳情請瀏覽雲閃付 **App** 或 <https://www.unionpayintl.com/hk/promotion/upqrcode>。
14. 本條款及細則的中英文版本如有差異，一概以中文版本為準。

銀聯國際(香港)客戶服務熱線：800 967 222

Instant Discount Offer - UnionPay App Bill Payment Service

Applicable: UnionPay App Users

Promotion Content:

Settle bill via UnionPay App Bill Payment Service and enjoy HK\$ 5 instant discount upon single net settlement of HK\$100 or above

- Each eligible UnionPay Card can enjoy the offer at a maximum of 4 times during the promotion period
- Quota applies and on a first-come-first-served basis while stock lasts.

Promotion Period: 18 June to 15 August 2021

Terms & Conditions:

1. Promotion period from 18 June to 15 August 2021, both dates inclusive.
2. Offer is applicable to UnionPay App account bound with UnionPay Cards with card number starting with 62 issued by designated card issuing institutions (refers to "UnionPay Card"), and the bill payment settled via UnionPay App Bill Payment Service to designated merchants and all transaction should be made through UnionPay network.
3. Applicable UnionPay Card includes:

Issuing Region	Card Type	Issuing Banks
Hong Kong	Credit Card	Bank of China (Hong Kong), HSBC, Bank of Communications (Hong Kong), Bank of East Asia, Dah Sing Bank, AEON Credit Service (Asia), PrimeCredit, Chiyu Banking, Nanyang Commercial Bank, Shanghai Commercial Bank, Industrial and Commercial Bank of China (Asia), CMB Wing Lung Bank, Chong Hing Bank, China Construction Bank (Asia), OCBC Wing Hang Bank, China CITIC Bank International
	Signature-based Prepaid Card	33 Finance, Transforex (Hong Kong), ePayLinks, UniCard, Tap & Go (HKT Payment Limited)
Macau	Credit Card	Bank of China Macau Branch, HSBC Macau, Banco Nacional Ultramarino, BCM Bank, Luso International Banking, Tai Fung Bank, Industrial and Commercial Bank of China (Macau), OCBC Wing Hang Bank (Macau), Well Link Bank

4. Promotion Content: With designated UnionPay Card bound into UnionPay App, settle bill via UnionPay App Bill Payment Service and enjoy HK\$ 5 instant discount upon

single net settlement of HK\$ 100 or above (refers to “Offer”). Payment amount on each bill should be equal or above HK\$100 to enjoy the offer.

5. Each bill could enjoy the instant discount ONCE only.
6. Each eligible UnionPay Card can enjoy the offer at a maximum of 4 times during the promotion period.
7. Quota applies and on a first-come-first-served basis while stock lasts in the promotion period.
8. Instant discount amount is non-transferable, non-refundable and cannot be exchanged with cash or other products / services. Offer is based on net single bill and not eligible for any split settlement.
9. For the list of designated merchants, please refers to selection from UnionPay App Bill Payment Service.
10. Offer cannot be used in conjunction with other offers, merchant / member benefits, coupons, discounts and gift certificates, unless otherwise stated.
11. Any fraud, unauthorized, cancelled or refunded transaction will be classified as invalid transaction and no discount offer could be entitled.
12. UnionPay International Company Limited (refers to “UnionPay International”) is neither vendor nor service provider, thus UnionPay International shall not take any responsibility to the products or services provided.
13. Offer and usage of UnionPay App are bound by individual terms and conditions. Please visit UnionPay App or <https://www.unionpayintl.com/hk/promotion/en/upqrcode> for details.
14. In case of any discrepancy, the Chinese version shall prevail for all purposes.

UnionPay International (Hong Kong) Customer Service Hotline: 800 967 222

云闪付 App「香港缴费」即减优惠

适用: 云闪付 App 用户

推广内容:

绑定指定银联卡于云闪付 App 并经 App 内「香港缴费」单一帐单缴费满 HK\$100 或以上可享 HK\$5 即减优惠

- 每张合资格银联卡全期限享即减优惠 4 次
- 推广期内名额有限, 先到先得, 额满后优惠随之结束

推广期:

2021 年 6 月 18 日至 8 月 15 日

条款及细则:

1. 活动推广期为 2021 年 6 月 18 日至 8 月 15 日, 包括首尾两日(下称「推广期」)。
2. 优惠适用于已绑定卡号 62 开头并由指定发卡机构发行的银联卡(下称「银联卡」)之云闪付 App 帐户, 经云闪付 App「香港缴费」服务选项内的指定缴费商户, 交易必须通过银联网络方可享有关优惠。
3. 适用银联卡列表:

地区	支持卡种	机构
香港	信用卡	中国银行(香港), 汇丰银行, 交通银行(香港), 东亚银行, 大新银行, AEON 信贷财务(亚洲), 安信信贷, 集友银行, 南洋商业银行, 上海商业银行, 工银亚洲, 招商永隆银行, 创兴银行, 中国建设银行(亚洲), 华侨永亨银行, 中信银行(国际)
	签名预付费卡	三三金融, 通汇香港, ePayLinks 全球付, UniCard, 拍住赏 (HKT Payment Limited)
澳门	信用卡	中国银行澳门分行, 澳门汇丰银行, 大西洋银行, 澳门商业银行, 澳门国际银行, 大丰银行, 工银澳门, 华侨永亨银行(澳门), 立桥银行

4. 推广内容: 于推广期内, 绑定指定银联卡于云闪付 App 并经 App 内「香港缴费」单一帐单缴费满 HK\$100 或以上可享 HK\$5 即减优惠(下称「优惠」), 每张帐单缴费金额须大于或等于 HK\$100 方可享受即减优惠。
5. 每张帐单只可获享即减优惠一次。
6. 每合资格银联卡全期限享即减优惠 4 次。
7. 推广期内优惠名额有限, 先到先得, 额满后优惠随之结束。
8. 所有即减优惠不可兑换现金、其他货品、不可退回及不可转让。优惠以单一合资格帐单净额计算。
9. 指定之缴费商户详情请浏览云闪付 App「香港缴费」服务选项。
10. 除特别注明外, 优惠不可与其他优惠、商户/会员优惠、优惠券、折扣及礼券同时使用。

11. 任何虚假交易、未经许可的交易、未志帐、已取消或已退款的交易款项均不会视为有效交易，亦没有资格享受即减优惠。
12. 银联国际有限公司(下称「银联国际」)并非产品或服务之供货商，故此将不会就有关产品或服务质素承担任何责任。
13. 云闪付 App 之使用须受其他条款及细则约束，详情请浏览云闪付 App 或 <https://www.unionpayintl.com/hk/promotion/upqrcode>。
14. 本条款及细则的中英文版本如有差异，一概以中文版本为准。

银联国际(香港)客户服务热线：800 967 222